56me Année — Nouvelle Série — No 271 PARAIT LE SAMEDI Le Numéro : 5 francs SAMEDI 24 MARS 1951.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

Abonnement : 1 an : 200 francs
C. C. P. M.-PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

Administration-Rédaction : Télé. 1.48
25, Rue Droite, SISTERON (b.-a.)
Directeur-Gérant: Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces Légales : 30 francs la ligne
Autres Annonces: on traite à forfait

Pour la Publicité extra-Régionale :
S'adresser à l'AGENCE CHIMOT
3, Rue d'Amboise PARIS (2e)

Au Musée du Vieux Sisteron

Le Musée du Vieux Sisteron ouvrait ses portes le 13 Octobre dernier. Quelques jours plus tard il les fermait au Froid.

Pâques va les rouvrir.

Pâques, cette année, si peu engagée dans le Printemps, conduira à Sisteron, malgré tout, son cortège de visiteurs, nos amis Suisses et tous ceux que des vacances nous ramènent fidèlement.

Notre Musée se devait de les accueillir, il les accueillera.

Cette semaine on l'a fait propre, si l'on n'a pu encore effacer les tâches que la bourrasque d'il y a quelques jours y a imprimées sur ses murs.

Nous avions espéré présenter au public deux nouvelles vitrines offertes aux deux plus illustres enfants de Sisteron, à celui qui a chanté ses légendes, à celui qui a écrit son histoire, Paul Arène et Edouard de Laplane. Un retard indépendant de notre volonté nous force à remettre à quelques jours cette présentation.

Cependant depuis Octobre le Musée s'est enrichi et ceux qui ne l'ont plus revu depuis son inauguration pourront y remarquer de nouvelles richesses.

Mme Ricard nous a confié des documents extrêmement intéressants, ayant appartenu ou concernant Edouard de Laplane, son arrière grand-père.

M. Durbec a fait don d'une précieuse lampe de terre provenant d'une sépulture découverte aux Combes et d'une jolie monnaie des Volques Arecomices. Ce petit bronze, d'une très belle patine, au Demos debout, est d'autant plus précieux que bien rares sont les monnaies gauloises découvertes à Sisteron.

Le Père Cler a offert une très belle hache de serpentine (neolithique) trouvée dans la vallée du Jabron.

MM. Allègre et Chastel ont bien voulu se séparer d'un beau portrait à l'huile de Pierre François Lafitau.

Ce portrait d'un prélat qui reste parmi les plus distingués de notre ancien Evêché, est aujourd'hui l'objet d'une restauration. Celle-ci achevée Pierre Lafitau prendra place au Musée, non loin des sculptures provenant de cette Cathédrale qui l'a vu si noblement siéger.

Et ces jours-ci M. Adolphe Pellegrin nous a fait remettre un délicieux almanach de 1817, infiniment « Restauration », lequel a appartenu à B. Gassend, forgeron dans notre ville. A ce titre il a sa place dans ce Musée qui ne veut être que Sisteronnais. Nous laissons au cher Hyppolite Suquet la joie de vous mieux parler de lui.

Une surprise un peu plus lointaine sera la présentation des dessins du Père de Martellange appartenant à la Bibliothèque Nationale (ils constituent les portraits les plus anciens de Sisteron - 1602) et que M. Emile Turcan avec un talent aussi insoupçonné que précis a bien voulu reproduire pour les collections iconographiques du Musée.

D'autres dons, s'ils ne sont venus déjà prendre place, nous ont été promis.

Nous savons que Mlle Chauvin, que M. le Commandant Buès, que MM. Pichon, Cabanès destinent au Musée un objet, un souvenir Sisteronnais.

Nous savons que Mlle Augustin nous permettra quand nous nous efforcerons de grouper une suite de faïences provençales, de choisir sur ses murs une assiette de Moustiers. Au reste quand ce temps sera venu nous ferons entendre un large appel.

Aujourd'hui nous ne voulons, en annonçant la réouverture du Musée, qu'inviter ceux qui ne l'ont encore visité à le faire et remercier chaleureusement ceux qui l'ont enrichi.

ooo

Le Musée sera ouvert Dimanche et Lundi de 14 à 16 heures.

RENAULT

1.000 kg. 1.400 kg.
2 T. 5 5 T. et 7 T.

Livraison immédiate

VENTE A CREDIT

Maxime BUES
Concessionnaire, SISTERON

CROUNIQUETO GALOIO

L'i a un vièi prouverbe prouvençau que dis : Un pouar que péto es pas malaut ; se dis tamben dins lou pople que « tant péto un pouar coumo uno autro besti » « vau mai péta en coumpanié que de creba soulet » e tant d'autri sus lou méme tèmo ; en toute li cas ço que l'i a de segur es que l'i a ren que soulajo lou ventre coumo de bandi un d'aqueli vént que péton larg coumo uno boumbardo vo un gros pétard de sanpéchier.

En parlant d'aco, que se charre piéi d'aco vo d'autro causo e vau mai parla d'aco que de dire de mau de si vésin, me remembro que dins lou tèms dins uno d'aqueli bastido vuéi dégoulado dou caire d'Aco de Catin, restavo un brave meinagi, lou Milo e la Fino, qu'avien abarit uno oustalado de sept enfant, quatre cadelas dou pèu négre, fort coumo de roure aglanié, e tres chatouno di gauto roujo. Tout aco anavo per lou mies, bonadi lou bon èr e la benvoulenço de Diéu, e degun de l'oustou avié jamai agu simplamen uno coulico de tau biai que franc de la bono-fremo jamai un mège ero intra dins aco sièu.

Un jour pamens, tout féni par arriba s'es pas premié es tartdié, lou malan intré dins l'oustau. Es la pauro Fino qu'un matin noun pousque se léva, amachoutido e enfrejoulido, batten la fèbre, e tout e tout. L'atupimen toumbé sus aquel oustau de longo risarèu ; li bouco se barréron a cadun se metté en obro de soigna la malauto ; coumencéron par li faire uno aigo boulido amé de sàvi, de tisano de grimoino, de bouioun-blan per la fèbre, e que sabe ièu, li passéron touti lis erbo Sant-Janenco, ren li fasié ren. Aprés ague lengu lou counsèu de famiho se décidéron piéi d'ana cerca lou Mége ; l'einat, lou Miu, se changé lèu de braio e de capèu e agantan la saco dou pan s'endraié de-vers la vilo cerca Moussu Buès, que èu tambén n'avié uno de nisado, n'avié meme un que sautavo de la fenestre ame un parachuto de soun envençioun.

D'aquèu tèms lis autre se mettéron lèu en obro per approupri l'oustau e subretout la chambro ount'anavon reçaupre lou médeçin ; lou Milo coumtavo déjà li dardéno que faudrié larga au Mége, e vihavo ame sa marmaio à l'entour dou lié ounte patissié la malauto. Tout a n'un cop la pauro Fino, que soueinissié, coumenço de se vira dins sa litocho, e en se virant, largue un d'aquéli vènt apudenti coumo un cop de toutouro que vous soulajon lou ventre.

Lou Milo fai qu'un bond sus l'iéro e vesènt véni lou Miu, que mountavo ame sa saco sus l'esquino, se metto a l'i crida a plen de gavai :

— Miu, laisso aqui la saco... entorno-te léu... vai dire au médeçin que se desranje pas... ta maire a pétia ! !

Louis CASTEL.

Lettre ouverte à mon ami Titin Brisemotte

Marseille, le 13 Mars 1951

Mon Cher Ami,

Depuis quelque temps la grande faucheuse n'épargne pas notre petite ville qui avait déjà grandement payé son tribut à la Libération ; trop d'amis sont partis en quelques mois ; quelques-uns étaient âgés et bien que celà n'efface pas la peine de ceux des leurs qui demeurent, c'est, hélas ! dans l'ordre des choses inéluctables ; mais trop de jeunes nous ont quitté qui laissent après eux des regrets profonds et durables.

Samedi encore, notre jeune ami Paul Michel, dont la gentillesse, le dynamisme et le dévouement faisaient espérer bien des choses, s'en est allé brusquement laissant pantois tous ceux qui l'ont connu.

Le sort est décidément cruel à notre malheureuse cité qui n'a pas de trop de toutes les intelligences et de tous les dévouements pour se relever de ses ruines.

Paix à tous ceux qui sont partis, que l'éternité leur soit douce ! Ils nous ont laissés au milieu d'un monde de plus en plus mauvais, avec toutes les peines, les soucis et même les angoisses qui assaillent les braves gens devant les graves périls qui les menacent.

Le monde est en ébulition permanente. La sagesse semble avoir déserté les humains ; le déséquilibre est partout ; l'égoïsme et la méchanceté semblent être les seuls moteurs de ceux qui se proposent ou même s'imposent à la direction du monde. Ils ont tout bouleversé sur notre pauvre planète ; ils semblent avoir bouleversé la nature elle-même dont le rythme n'est plus celui d'autrefois.

L'hiver a fait bien des victimes par ses sautes d'humeur. Le printemps s'annonce bien mal.

Il pleut ! il pleut ! il pleut ! Il pleut sur la ville comme il pleut sur mon cœur, a dit le poète. Pendant que je t'écris la pluie menace encore et à 10 heures il fait bien sombre.

Tout çà me rend mélancolique et m'enlève l'envie d'ironiser et encore plus de rire. Où est donc notre soleil ? où est donc mon espoir ? Sont-ils donc morts tous deux ?

Serait-ce encore un coup de nos politiciens ? Ils en sont bien capables. Comme je te le faisais prévoir dans ma dernière, nos ministres ont rendu leur tablier, ils étaient dégoûtés ! Ça a été laborieux, mais nous avons enfin un nouveau Ministère. Gloire à Dieu au plus haut des cieux ! a dit Toine ; oui, mais Ugène qui est toujours un peu ro...se a répondu : ne te réjouis pas si vite, tu as vue le tableau ? Regarde, ce sont encore les mêmes !

C'est vrai ! s'est écrié Toine, après avoir vu, alors Louis a raison. Plus d'impôts exploitables ; avec nos espoirs ils ont escamoté le soleil, ils vont mettre des taxes dessus et peut-être un compteur avec.

Celà semble risible, mon bon Titin, mais je me demande s'ils n'en viendront pas là ! ou un compteur automatique sur le W-C. Pourvu qu'ils ne les nationalisent pas ! Malgré toute notre bonne volonté à bien faire gageons qu'ils seraient encore en déficit.

Enfin notre nouveau ancien Ministère entre en fonction aujourd'hui. Il va, parait-il, sans désemparer, reattaquer la Réforme Electorale qui a mis à bas Monsieur Pleven, parce qu'il n'avait pas pu trouver un biais assez tortilloné pour permettre à tous les sortants de devenir rentrants.

Enfin ils ont repris M. Queuille dont le nom évoque la cueillette des fleurs et des fruits, mais qui évoque plutôt, pour eux, la cueillette des sièges.

Qu'ils ne s'y fient pas trop, M. Queuille, malgré son air doux et tranquille, il n'a rien de poire, c'est lui qui les cueille et s'ils veulent le transformer en alambic avec leur loi alambiquée, ils pourraient bien être les mauvais marchands de cette foire aux sièges ; ce n'est pas pour rien qu'il a voulu garder l'Intérieur en le refusant à M. Ramadier qui le voulait. Il sait très bien que c'est de l'Intérieur qu'on dirige l'Extérieur et c'est le seul moyen efficace de rester dedans pour mettre les autres dehors.

Tout ça n'est pas très reluisant, ça me rappelle un peu la polka des chaises. Là aussi le seul souci qu'on a c'est de conserver son siège. Les danseurs sont évidemment très intéressés, mais c'est pure agilité et ça fait rire ; mais la polka des sièges au Palais Bourbon, c'est plutôt triste.

Il y a, je le sais, les 100.000 francs mensuels qui valent bien une polka.

Mais il y a beaucoup de gens aussi et même plus intelligents que beaucoup de nos députés, qui ne gagnent pas autant et vivent quand même.

Et crois-tu, bon Titin, que l'intérêt de la France en péril ne vaille pas l'intérêt des hommes et même des partis ?

Tu penses comme moi, Titin, et j'entends que tu me réponds oui !

Tu es un sage ! Reçois mes amitiés.

Louis SIGNORET.

A nos lecteurs

Nous informons les lecteurs de « Sisteron-Journal » que, par suite des fortes majorations de prix subies sur le papier, nous nous voyons dans l'obligation de porter, à partir du 1er Avril 1951, l'abonnement au journal à 300 francs et le numéro à 7 francs.

Nos lecteurs comprendront que ces majorations sont majeures par suite des hausses des prix en général. Nous ne faisons en cela que suivre les décisions du Comité de Presse comme les journaux régionaux ont eux aussi majoré leur prix.

Dans

PARIS·MATCH

La Paix Atomique
Les chefs d'œuvre de Berlin
On peut encore faire fortune en France.

PARIS-MATCH répond par des documents photographiques aux fausses nouvelles sur le Maroc.

SPORTS

BOULE SISTERONNAISE

Demain Dimanche de Pâques, à 14 heures, Grand Concours de Boules à la mêlée. Se faire inscrire au Bar Léon, Rue de Provence.

Les Sociétaires sont priés de demander leur licence dans le plus bref délai.

Pour tous renseignements s'adresser chez M. Meynier, coiffeur, rue Mercerie, et chez Léon Richaud, coiffeur, Place de la Mairie.

TENNIS-CLUB SISTERONNAIS

Comme il avait été annoncé, le T. C. S. a tenu tout dernièrement une importante réunion d'avant saison, sous la présidence de M. Sauvaire-Jourdan, au siège de la Société, Café Juran, Rue Saunerie.

L'Assemblée approuva les compte-rendus moraux et financiers concernant la gestion de la saison passée et prit à l'unanimité certaines décisions importantes : nouveaux taux des cotisations de tennis et de ping-pong (s'adresser au trésorier, M. Maimone, ou à la Librairie Lieutier) ; aménagement du terrain par un apport d'argile appropriée ; révision du filet, etc...

En ce qui concerne le tennis local des compétitions seront organisées et permettront à tous les joueurs de se rencontrer amicalement.

Sur le plan départemental, M. Sauvaire-Jourdan, délégué de la Fédération, va contacter les clubs en vue de la reprise des compétitions inter-villes éventuellement.

Le bureau actuel de la Société a été réélu intégralement, M. Marcel Lieutier étant placé à la vice-présidence.

Les joueurs pratiquant le ping-pong sont dès maintenant priés d'acquitter sans retard leur cotisation auprès de M. Raoul Maimone, trésorier.

La séance fut levée à 20 heures.

VARIETES - CINEMA
(Salle Chauffée)

Samedi, en soirée
Dimanche, en matinée
Lundi, en matinée et soirée
Actualités Documentaire
Michèle Morgan dans
MARIA CHAPDELAINE

A partir de cette semaine les séances de cinéma commenceront en matinée à 15 h. 30 et en soirée à 21 h. 30.

CASINO - CINEMA

Cette Semaine :
Actualités Documentaire
CAPITAINE DE CASTILLE

CHRONIQUE LOCALE

MUSIQUE. — Par suite d'un cas de force majeure, le Concert Musical de Pâques n'aura pas lieu.

La Fanfare des « Touristes des Alpes » fera un défilé en ville, demain Dimanche, à 11 heures 30.

A VENDRE

2.000 mètres très beau terrain, aux Plantiers, en bordure du chemin, vue imprenable. Partie ou Totalité.

S'adresser J. ROMAN, 65, Boulevard National, MARSEILLE.

OUVERTURE DES BOULANGERIES. — Les boulangeries seront ouvertes Dimanche et Lundi de Pâques et seront fermées Mardi 27 Mars.

A VENDRE

JARDIN 900 m2, joli cabanon, bel emplacement pour bâtir, facilité pour eau, électricité, égoût.

S'adresser COLOMBIER, Villa Cigalou, Les Plantiers, SISTERON.

TRAVAUX COMMUNAUX. — Les artisans peintres de Sisteron sont invités à déposer sous pli cacheté, au Secrétariat de la Mairie, leurs offres concernant l'entretien des bâtiments communaux pour l'année 1951. Ces offres seront reçues jusqu'au Samedi 31 Mars à 11 h. 30.

La série des prix concernant ces travaux est déposée au Secrétariat de la Mairie où les intéressés peuvent en prendre connaissance.

A VENDRE

Buffet cuisine, Lit, Sommier métallique, Cuisinière à gaz, Cosy ronce de noyer en 90, un vélo.

S'adresser à M. Raoul Maimone.

CONSEIL DE REVISION. — Les opérations du Conseil de Révision pour la classe 1952 auront lieu à la Mairie le 3 Avril 1951 à 15 heures.

OBJET TROUVE. — Une broche.

© VILLE DE SISTERON

MARIA CHAPDELAINE aux Variétés. — L'on nous annonce pour Pâques la projection de ce beau film tiré du célèbre roman de Louis Hémon, un petit chef d'œuvre descriptif et qui dans son temps eut un succès de librairie comparable à ceux de « Quo Vadis » et de « Fabiola ». L'action se passe au vieux Canada français de Québec. Une première version muette nous avait donné déjà de splendides photos qui seront certainement reproduites dans le film parlant. Les grandes forêts du nouveau monde, les grandes clairières nocturnales et lunaires et qui font penser à la phrase éblouissante de Châteaubriand : L'Astre des nuits commençait à s'élever lentement au milieu du silence et sa lumière gris de perle glissait, peu à peu, sur la cime vaporeuse et indéterminée des forêts.

Remerciements aux Directeurs qui savent nous choisir les belles productions et les beaux spectacles.

POUR LES PRODUCTEURS D'ŒUFS ET VOLAILLES. — En vue d'intensifier la production avicole (volailles et œufs) dans le département, M. le Ministre de l'Agriculture vient de prescrire la recherche, dans toutes les communes, d'une ou plusieurs « exploitations fermières choisies » susceptibles d'alimenter dès l'année prochaine les autres exploitations de la commune en œufs et plus tard en poussins d'un jour.

Ces « exploitations fermières choisies » doivent remplir les conditions suivantes : 1°) élever une seule race (Leghorn blanche, Sussex ou Bresse) ; 2°) disposer d'un poulailler sain ; 3°) accepter de se soumettre à un contrôle sanitaire et zootechnique.

Outre l'aide matérielle et les conseils dont bénéficieront ces « exploitations fermières choisies » elles toucheront des récompenses.

Les exploitants intéressés par la question et répondant aux conditions requises sont priés de se faire inscrire au plus tôt en Mairie, au secrétaire de la C. G. A.

SUBVENTION EXCEPTIONNELLE A L'OLEICULTURE en 1950. — La Préfecture informe les Oléiculteurs qui ont demandé en 1950 à bénéficier de la prime exceptionnelle, que cette prime a été fixée à 41 frs par pied d'olivier régulièrement cultivé et en production.

Le Service Départemental de la Jeunesse et des Sports communique :

Une session du Brevet d'aide-moniteur et d'aide-monitrice d'Education Physique et Sportive aura lieu dans les Centres Régionaux d'Education Physique et Sportive (CREPS) les 4 et 5 Mai 1951.

Clôture des inscriptions : 5 Avril 1951.

Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser au Service Départemental de la Jeunesse et des Sports, Avenue Paul Martin, Digne.

MOTOCYCLISTES
Avant tout achat
de MOTO ou de VELOMOTEUR
voyez
Paul ALBERT
Avenue de la Gare et 4, Rue Droite
Agent des marques
KŒLHER-ESCOFFIER
GNOME ET RHONE
RAVAT AVIONS VOISINS
Demandez nos conditions de paiement en 8 mensualités
La Maison
assure l'entretien et la réparation des machines vendues par ses soins
PNEUMATIQUES
neufs et rechappés, toutes dimensions pour tourisme, poids lourds et agriculture.
— LIVRAISON IMMEDIATE —

ETAT-CIVIL

du 1 6au 23 Mars 1951

Naissances: Christian Maurice Dominique Imbert, Avenue de la Libération. — Jean-Claude Désiré Rouit, Avenue de la Libération. — Paulette Yvette Anna Beyssier, Avenue de la Libération. — Renée Alberte Victoria Latil, Avenue de la Libération. — Dominique Jean Daniel Alaphilippe, Avenue de la Libération.

Publication de Mariage: Jules Augustin Eugène Bourgeon, sans profession à Sisteron et Berthe Eugénie Boutigny, sans profession, domiciliée à Soissons. — Nicolas Scalidakis, sans profession, domicilié à Aix et Adrienne Rei, sans profession, domiciliée à Sisteron, résidant à Aix.

MONUMENTS FUNERAIRES
Escaliers — Eviers — Carrelages
Plaques et Livres en marbre
Gravure
Marbrerie R. CAFFIN
Rue des Combes — SISTERON
Devis gratuit sur demande.

MENAGERES ET CONNAISSEURS
exigez et dégustez l'excellent
Café "HOVA"
Café « HOVA » marque de choix
En vente
dans toutes les bonnes épiceries
Vente en gros
Société Commerciale d'Alimentation.

A LA MARBRERIE DE LA CITADELLE
Tout ce qui concerne
l'Art Funéraire et le Bâtiment
Monuments Funéraires
Plaques et Livres
Devantures de Magasins
Escaliers, Cheminées
Dessus de Meubles, etc....
POMPES FUNEBRES
CERCUEILS TOUS GENRES
Couronnes Céramiques
Fleurs Artificielles
Vases et Jardinières
en tous genres
PERRONE MAGASIN : 59, Rue Droite
ATELIER : au Collet
SISTERON

Achetez vos meubles au Spécialiste du Meuble
BOUISSON fabricant 10, Rue Saunerie, SISTERON
Grand Choix en Magasin aux Meilleurs Prix
CHAMBRES A COUCHER — SALLES A MANGER
Studios — Cuisines — Bureaux — Salons
Literie — Sièges — Tapis — Linos
Poussettes — MEUBLES D'ENFANTS — Landaux
Tous Meubles STYLE et MODERNES sur commande
AVANT TOUT ACHAT... UNE VISITE S'IMPOSE ! !

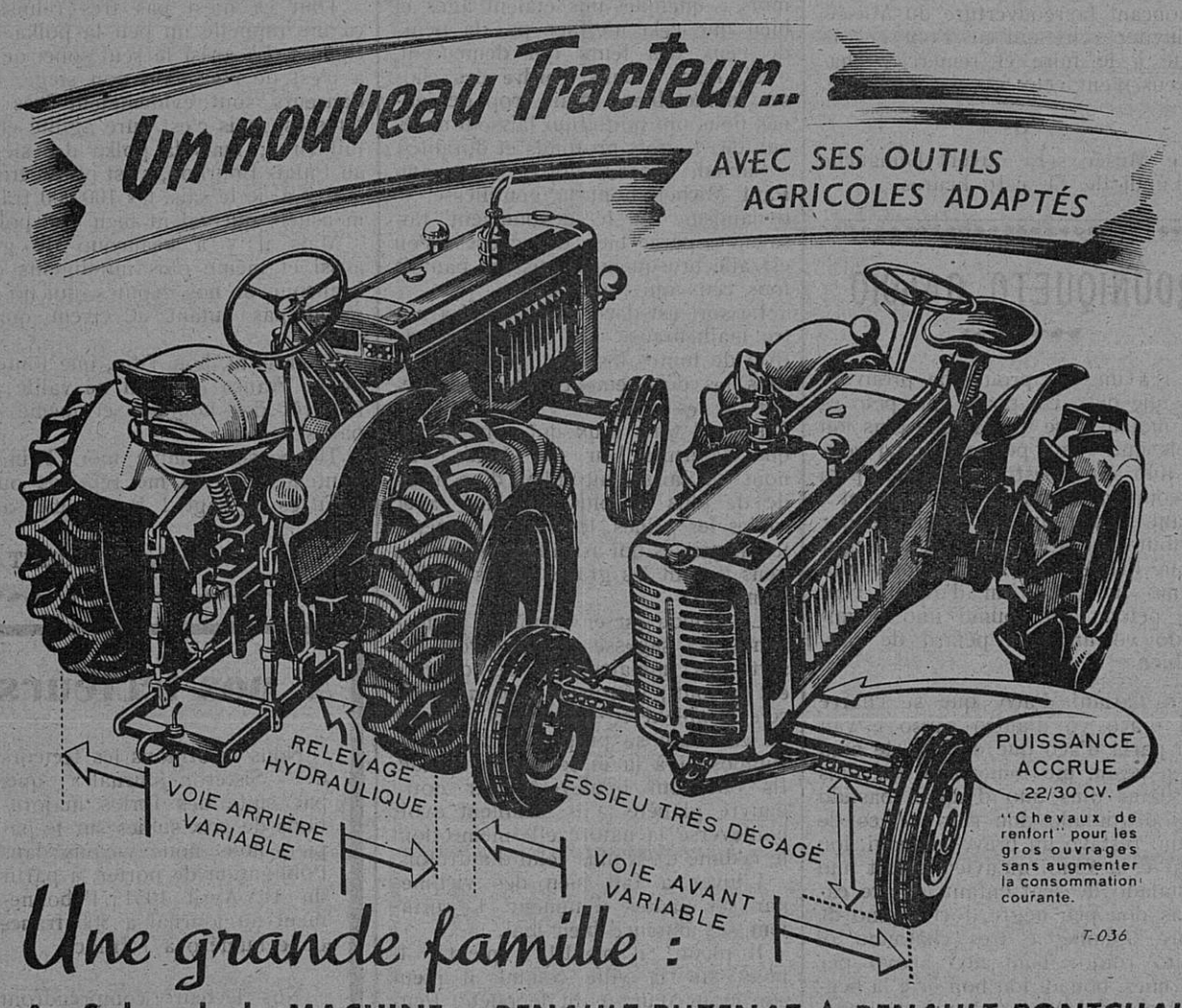
A LA PENSÉE ARTICLES FUNERAIRES
COURONNES PERLES et CERAMIQUE
CHRIST FLEURS LIVRES
PUT Emile Ne pas confondre... A LA PENSEE
Rue Notre-Dame — La Coste SISTERON

Sisteron — Imprimerie LIEUTIER
Le Gérant : Marcel LIEUTIER

DES APPAREILS PHOTO
à un prix raisonnable !...
Unifex 6x9 1350 fr.
Ultrafex 6x9 1850 fr.
pour faire des photos 6x9 toujours nettes et réussies, aussi belles qu'avec un appareil de 15.000 frs.
Remboursement de l'appareil au bout d'un mois s'il ne vous donnait pas satisfaction.
DROGUERIE PHOTO BERNARD
63, Rue Droite — SISTERON

AVANT TOUT ACHAT DE POSTE
T. S. F.
VOYEZ NOS MODELES
Toute la Gamme
PRIX INCROYABLES
depuis 10.900
RADIOLA — AMPLIX — ONDIA
COMPTANT CREDIT
C. FIASTRE
22, Rue Saunerie
RIEN QUE L'ELECTRICITE
INSTALLATION — REPARATION

ATELIER DE MENUISERIE
ET EBENISTERIE
REYNAUD & BURLE
Rue de La Coste, SISTERON
SERVICE
des Pompes Funèbres
CERCUEILS tous bois
— Prix Modérés —



Une grande famille :

Au Salon de la MACHINE AGRICOLE, le nouveau TRACTEUR RENAULT est *un tracteur bien entouré*
Il se présente sur son stand avec la gamme la plus complète d'instruments agricoles réalisés pour lui par les grands spécialistes français du machinisme agricole.

RENAULT-PUZENAT ♦ RENAULT-PONTCHAL
RENAULT-SOUCHU PINET ♦ RENAULT-HUARD
LA RETHELOISE ▪ E. P. S. A ▪ BUARD ▪ CANDELER ▪ A. R. S.
NADELER ▪ S. N. U. P. ▪ MOUZON ▪ FAUCHEUX ▪ CODER

CHARRUES			
8-10-12-14 pouces	▪ Vigneronne	▪ Vibroculteurs	▪ Semoirs
▪ Monosoc	▪ Portées reversibles	▪ Herses Canadiennes	▪ Pulvériseurs
▪ Bisoc	▪ Traînées portées	▪ Herses en "Z"	▪ Treuils
▪ Trisoc	▪ Alternatives à disques.	▪ Scarificateurs	▪ Bineuses
	▪ Déchaumeuses	▪ Cultivateurs	▪ Elévateurs
		▪ Barres de coupe	▪ Remorques

TRACTEUR 22/30 cv.
RENAULT
RÉGIE NATIONALE

Tous ces outils de culture et de récolte parfaitement adaptés au tracteur RENAULT sont désormais livrés avec le tracteur par les
3.000 AGENTS RENAULT
Consultez leur catalogue
Vente à crédit grâce à la D. I. A. C. chez tous nos Agents.

Concessionnaire : Maxime BUES, à SISTERON.

PHILIPS
GARANTIE de qualité
GARANTIE de service
Vous le trouverez chez :
Marceau SCALA
T. S. F.
Téléphone 3
Rue de Provence — SISTERON

On demande
Mécaniciens, Chaudronniers, Serruriers au Garage BUES.

FAITES VOS ACHATS
DE CHARBON
en vous adressant chez
Marceau BLANC
Rue Saunerie — SISTERON

ALLEGRE & CHASTEL
Téléphone 205
ASSURANCES TOUTES NATURES
CREDIT
AUTOMOBILE et INDUSTRIEL
3, 6, 9, 12, 15, 18 mois
à partir de 8 °/° l'an
Dans les 2 heures
un crédit peut vous être accordé.

Mme Couton
informe le public qu'elle continue et qu'elle se tient à sa disposition pour...
TEINTURERIE DEGRAISSAGE
STOPPAGE
BRODERIE
S'adresser :
53, Rue Droite — SISTERON
et Bar Moderne, Rue Saunerie.
PRIX AVANTAGEUX
Livraison dans la semaine.

LES BONS DE LA
DÉFENSE NATIONALE
A INTÉRÊT PROGRESSIF
SONT ANONYMES ET REMBOURSABLES A VUE
PRIX D'ÉMISSION . 9.700 FRANCS
PRIX DE REMBOURSEMENT
CROISSANT JUSQU'A
12.000 FRANCS
59

A L'APPROCHE DU PRINTEMPS
LES
Vêtements PHILIP
Rue Droite — SISTERON
offrent un choix considérable de
COSTUMES Peignés et Sport
PANTALONS Gabardine et Lainage
VESTES velours et fantaisie
GABARDINES - IMPERMEABLES
CHEMISERIE
VETEMENTS DE TRAVAIL
TAILLEURS — ROBES
CHEMISIERS
JUPES et VESTES fantaisie
NOUVEAUTES
COSTUMES 1re COMMUNION

ACHETEZ DU CAFE
COURAGEUX
LE MEILLEUR
en vente dans toutes les bonnes épiceries
AROME QUALITE

© VILLE DE SISTERON